



OFFERYNNAU STATUDOL
CYMRU

WELSH STATUTORY
INSTRUMENTS

2022 Rhif 61 (Cy. 23)

2022 No. 61 (W. 23)

ADDYSG, CYMRU

EDUCATION, WALES

**Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod
Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol)
(Cymru) (Diwygio a Dirymu) 2022**

**The Education (School Day and
School Year) (Wales) (Amendment
and Revocation) Regulations 2022**

NODYN ESBONIADOL

EXPLANATORY NOTE

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)

(This note is not part of the Regulations)

Mae Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) 2003 ("Rheoliadau 2003") yn gymwys i ysgolion a gynhelir gan awdurdodau lleol ac i ysgolion arbennig pa un a'u cynhelir felly ai peidio. Maent yn gwneud darpariaeth, ymhlith pethau eraill, ar gyfer diwrnod ysgol sydd fel arfer i'w rannu yn ddwy sesiwn gydag egwyl yn y canol, ac i ysgolion (ac eithrio ysgolion meithrin) gyfarfod am o leiaf 380 o sesiynau yn ystod unrhyw flwyddyn ysgol.

The Education (School Day and School Year) (Wales) Regulations 2003 ("the 2003 Regulations") apply to schools maintained by local authorities and to special schools whether or not so maintained. They make provision, among other things, for a school day which is ordinarily to be divided into two sessions with a break in the middle, and for schools (other than nursery schools) to meet for at least 380 sessions during any school year.

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio Rheoliadau 2003 i leihau isafswm nifer y sesiynau ysgol y mae rhaid eu cynnal yn y flwyddyn ysgol 2021-2022 o 380 i 378. Diben lleihau isafswm nifer y sesiynau ysgol yw sicrhau bod ysgolion yn elwa ar yr ŵyl banc ychwanegol sy'n digwydd yn ystod y gwyliau hanner tymor ar 3 Mehefin 2022 i ddathlu Jiwbilî Platinwm Ei Mawrhydi y Frenhines.

These Regulations amend the 2003 Regulations to reduce the minimum number of school sessions which must be held in the 2021–2022 school year from 380 to 378. The reduction in the minimum number of school sessions is to ensure schools benefit from the additional bank holiday taking place during the half term holiday on 3 June 2022 to celebrate the Platinum Jubilee of Her Majesty the Queen.

Mae'r Rheoliadau hyn hefyd yn dirymu Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) (Diwygio) (Coronafeirws) 2020 a wnaeth ddiwygiadau i Rheoliadau 2003 mewn perthynas â'r flwyddyn ysgol 2020-2021.

These Regulations also revoke the Education (School Day and School Year) (Wales) (Amendment) (Coronavirus) Regulations 2020 which made amendments to the 2003 Regulations in relation to the 2020-2021 school year.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Aseidiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, lluniwyd aseiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn. Gellir cael copi oddi wrth Cangen Llywodraethiant, Trefniadaeth a Derbyniadau i Ysgolion, Yr Is-Adran Effeithiolrwydd Ysgolion, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ.

The Welsh Ministers' Code of Practice on the carrying out of Regulatory Impact Assessments was considered in relation to these Regulations. As a result, a regulatory impact assessment has been prepared as to the likely costs and benefits of complying with these Regulations. A copy can be obtained from the School Governance, Organisation and Admissions Branch, Schools Effectiveness Division, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff, CF10 3NQ.

2022 Rhif 61 (Cy. 23)

ADDYSG, CYMRU

Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) (Diwygio a Dirymu) 2022

Gwnaed 21 Ionawr 2022

Gosodwyd gerbron *Senedd*
Cymru 24 Ionawr 2022

Yn dod i rym 23 Chwefror 2022

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddir i'r Ysgrifennydd Gwladol gan adrannau 551 a 569(4) a (5) o Ddeddf Addysg 1996(1), ac a freiniwyd bellach ynddynt hwy(2), yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn:

Enwi a chychwyn

1. Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) (Diwygio a Dirymu) 2022 a deuant i rym ar 23 Chwefror 2022.

Diwygio Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) 2003

2.—(1) Mae Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a'r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) 2003(3) wedi eu diwygio fel a ganlyn.

-
- (1) 1996 p. 56. Mewnosodwyd adran 551(1A) gan baragraff 39 o Atodlen 7 i Ddeddf Addysg 1997 (p. 44), a diwygiwyd adran 551(2) gan baragraff 166 o Atodlen 30 ac Atodlen 31 i Ddeddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998 (p. 31). Am ystyr "regulations" a "prescribed" gweler adran 579(1).
- (2) Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol i Gynulliad Cenedlaethol Cymru gan Orchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999 (O.S. 1999/672) ac yna i Weindogion Cymru gan baragraff 30 o Atodlen 11 i Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32).
- (3) O.S. 2003/3231 (Cy. 311), a ddiwygiwyd gan O.S. 2006/1262 (Cy. 119), O.S. 2008/1739 (Cy. 171), O.S. 2011/149 (Cy. 33), O.S. 2012/248 (Cy. 41), O.S. 2019/1131 (Cy. 196) ac O.S. 2020/848 (Cy. 187).

2022 No. 61 (W. 23)

EDUCATION, WALES

The Education (School Day and School Year) (Wales) (Amendment and Revocation) Regulations 2022

Made 21 January 2022

Laid before Senedd Cymru 24 January 2022

Coming into force 23 February 2022

The Welsh Ministers, in exercise of the powers conferred on the Secretary of State by sections 551 and 569(4) and (5) of the Education Act 1996(1), and now vested in them(2), make the following Regulations:

Title and commencement

1. The title of these Regulations is the Education (School Day and School Year) (Wales) (Amendment and Revocation) Regulations 2022 and they come into force on 23 February 2022.

Amendment of the Education (School Day and School Year) (Wales) Regulations 2003

2.—(1) The Education (School Day and School Year) (Wales) Regulations 2003(3) are amended as follows.

-
- (1) 1996 c. 56. Section 551(1A) was inserted by paragraph 39 of Schedule 7 to the Education Act 1997 (c. 44), and section 551(2) was amended by paragraph 166 of Schedule 30 and Schedule 31 to the School Standards and Framework Act 1998 (c. 31). For the meaning of "regulations" and "prescribed" see section 579(1).
- (2) The functions of the Secretary of State were transferred to the National Assembly for Wales by the National Assembly for Wales (Transfer of Functions) Order 1999 (S.I. 1999/672) and then to the Welsh Ministers by paragraph 30 of Schedule 11 to the Government of Wales Act 2006 (c. 32).
- (3) S.I. 2003/3231 (W. 311), amended by S.I. 2006/1262 (W. 119), S.I. 2008/1739 (W. 171), S.I. 2011/149 (W. 33), S.I. 2012/248 (W. 41), S.I. 2019/1131 (W. 196) and S.I. 2020/848 (W. 187).

- (2) Yn rheoliad 4—
- (a) ym mharagraff (2), hepgorer “Yn ddarostyngedig i baragraff (2A),”;
 - (b) hepgorer paragraffau (2A) a (2B);
 - (c) ar y diwedd, mewnosoder—
“(8) Mae’r cyfeiriad ym mharagraff (2) at 380 o sesiynau i’w gymryd fel cyfeiriad at 378 o sesiynau mewn perthynas â’r flwyddyn ysgol 2021–2022.”
- (3) Hefgorer rheoliad 6.

Dirymu Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a’r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) (Diwygio) (Coronafeirws) 2020

3. Mae Rheoliadau Addysg (Y Diwrnod Ysgol a’r Flwyddyn Ysgol) (Cymru) (Diwygio) (Coronafeirws) 2020(1) wedi eu dirymu.

- (2) In regulation 4—
- (a) in paragraph (2), omit “Subject to paragraph (2A),”;
 - (b) omit paragraphs (2A) and (2B);
 - (c) at the end, insert—
“(8) The reference in paragraph (2) to 380 sessions is to be taken as a reference to 378 sessions in relation to the school year 2021–2022.”
- (3) Omit regulation 6.

Revocation of Education (School Day and School Year) (Wales) (Amendment) (Coronavirus) Regulations 2020

3. The Education (School Day and School Year) (Wales) (Amendment) (Coronavirus) Regulations 2020(1) are revoked.

Jeremy Miles

Gweinidog y Gymraeg ac Addysg, un o Weinidogion Cymru
21 Ionawr 2022

©[©] Hawlfraint y Goron 2022

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Jeff James, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

Minister for Education and Welsh Language, one of the Welsh Ministers
21 January 2022

© Crown copyright 2022

Printed and published in the UK by The Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Jeff James, Controller of Her Majesty’s Stationery Office and Queen’s Printer of Acts of Parliament.

£4.90

<http://www.legislation.gov.uk/id/wsi/2022/61>

ISBN 978-0-348-39231-9



9 780348 392319